



11^e ANNÉE
N° 113 — 12 FB
20 - 1 - 83.

4570
Blegny-Trembleur

Magazine BLEGNY INITIATIVES

Rédaction : 25, rue du Vicinal, 4570 Blegny
Publicité et annonces : 31, rue de la Fontaine, Blegny Tél. 87 44 76
Editeur responsable : José CLOES, rue du Vicinal, 25 Tél. 87 46 97
Les collaborateurs sont responsables de leurs écrits.

Le mensuel d'Informations Générales et Régionales de l'A.S.B.L. BLEGNY INITIATIVES — Localités desservies : Barchon, Blegny, Bolland, Cerexhe-Heuseux, Dalhem, Feneur, Housse, Julémont, La Motte, Mortier, Saint-André, Saint-Remy, Saive, Trembleur, Rabosée, Wandre, Xhavié

EDITORIAL

DE L'ARGENT BIEN PLACE

Quand notre administration communale publie son budget de l'année, il est toujours une colonne qui retient l'attention de l'administré plus qu'une autre, c'est la colonne des dépenses.

Si dans ces dépenses certaines sont admises facilement par le grand public il en est d'autres qui subissent souvent une critique véhémente de la part de ceux qui n'en bénéficient pas : ce sont les subsides aux clubs sportifs.

Vous ne me croirez peut-être pas, mais j'ai eu le plaisir de lire sous la plume d'un médecin herstalien digne de confiance, les chiffres qui suivent :

« un sportif est absent de son travail en moyenne pendant 4,6 jours par an et un non sportif pendant 30 jours pour cause de maladie. Un sportif est absent de son travail en moyenne pendant 0,33 jours par an et un non sportif pendant 1,8 jour pour cause d'accident. »

Ces chiffres prouvent à suffisance que l'argent dépensé pour le sport et pour permettre aux sportifs de le pratiquer d'une manière décente est récupéré et même est d'un excellent rapport pour la communauté entière en évitant de plonger l'INAMI dans un gouffre encore plus béant.

A la lecture du prochain programme de la commune dites-vous donc que 100 F que vous versez pour les sportifs de l'entité vous font épargner 120 F que vous ne verserez pas aux mutuelles.

Une autre question est de savoir si cet argent est judicieusement dépensé ? A chaque trésorier de rendre ses comptes.

G. GUYOT.

Pour tous vos travaux de **CARRELAGES**
et **REVETEMENTS**

ainsi que pour toutes fournitures concernant
ces travaux

Maurice WAUCOMONT-TAETER

Rue Vieille Voie, 7

MORTIER

Tél. 87 45 74

ARCHE, LEVIS, BUGGY
Chaussures jeunes

En vente à la :

Maison LEHANE

11, rue du Collège
47, r. Entre-2-Villes

WISE — Tél. 79 13 09
BLEGNY — Tél. 87 45 18

CHAUSSURES
LEHANE

WISE 79 13 09

BLEGNY 87 45 18

★
RÉPARATION



Electrolux



**Surgélateur bahut
TC 1150**

Capacité : 325 l.
Dispositif spécial pour évacuation
de l'eau de dégivrage

- Cuve aluminium
- Eclairage intérieur
- Parois extérieures anti-buée
- Calendrier de surgélation
- Voyants de contrôle et d'alarme.
- Existe en 420 et 520 litres.
- Garantie 5 ans sur le contenu ; 5 ans sur les pièces fonctionnelles

Maison Grosjean Blegny
Le spécialiste
qui vous garantit un service après-vente
dans les 24 heures **sprl**

2, rue Entre-deux-Villes — BLEGNY Tél. 87 51 10

**PÂTISSERIES FINES
EN TOUS GENRES**

Rendez-vous chez le spécialiste de la qualité
pour des croissants chauds les samedi et
dimanche matin.

Pierre LEDENT

Rue Entre-Deux-Villes, 59
Rue Gérard Wilket, 39
Rue de Verviers, 24,

4570 BLEGNY-TREMBLEUR - T. (041) 87 42 16
4532 SAINT-REMY - T. (041) 87 50 70
4651 BATTICE - T. (087) 66 44 15

Pour un service garanti à l'heure de votre choix
passez vos commandes à l'avance

Spécialiste en

TENNIS

Natation

FOOTBALL

Basket

Tennis de table

Judo

Gymnastique

Athlétisme

Ski de fond



SPORT 2000

3, place Sainte-Gertrude à Blegny-Trembleur

 Ouvert tous les jours de 9 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h 30
 excepté dimanche et lundi

TEL. (041) 87 53 40

 Entreprise générale
 d'électricité


J. KLINKENBERG ROSSIJS

S.P.R.L.

 RUE DES CHAMPS
 4510 SAIVE

Tél. 041- 62 39 31

 S'adapte à toutes les installations...
 à tous les détenteurs... Comment gagner
 ± 35 F — 65 F — 150 F par charge de gaz ?
 Quel prix payez-vous actuellement ?


Des chiffres qui parlent !!!



Grégoire

 Installations chauffage au gaz -
 Plombier - Zingueur

 7, RUE DE HEUSEUX, BARCHON T. 87 41 80
 EN VRAC EGAGEMENT

TOURNEE REGULIERE

CROIX ROUGE DE BELGIQUE SECTION DE BLEGNY-SAIVE

CROIX ROUGE DE LA JEUNESSE (C.R.J.)

En quelques mots, la C.R.J. aujourd'hui... est un service qui a pour mission de promouvoir auprès de la jeunesse, l'idéal de la Croix Rouge, en développant l'esprit de securisme, de protection de la santé, de solidarité et de compréhension. D'autre part, elle a le souci d'associer les jeunes à toutes les activités de l'institution.

La Croix Rouge de la Jeunesse réalise son objet en milieu scolaire en présentant le matériel d'éducation sanitaire, les cours de « benjamin secouriste » et de « junior secouriste », ainsi que des brochures traitant du securisme, de la transfusion sanguine, de la Croix Rouge...

En milieu extra-scolaire, la C.R.J. s'adresse tant aux organisations de jeunes qu'aux jeunes inorganisés, visant à susciter leur intérêt pour les activités de la Croix Rouge.

Le travail est confié aux délégués extra-scolaires qui reçoivent une formation d'animateurs socio-culturels.

La C.R.J. a donc des vocations très diversifiées : sensibilisation dans les écoles, animations dans les écoles, animations dans les maisons de jeunes...

Il y a une C.R.J. au niveau local, régional et provincial. Dans les semaines à venir, les directeurs, les professeurs, les instituteurs, les institutrices des écoles de l'entité, les dirigeants des mouvements de jeunesse, seront contactés par le délégué de notre section locale.

Pour rappel : la Croix Rouge organise un cours de secouriste à l'école communale de Barchon.

Ce cours en 20 leçons se donnera chaque lundi de 19 à 21 h, et chaque samedi de 14 à 16 h.

Première séance le 5 février 1983, dernières séances le 30 avril 1983. Les personnes intéressées peuvent s'inscrire : « Local de la Croix-Rouge, rue Entre-deux-Villes, 21bis, Blegny — tél. : 87 55 60

Les personnes et les délégués sportifs qui auraient des difficultés à suivre les cours le samedi après-midi peuvent faire leurs propositions d'horaire. Dans le prochain numéro : « La transfusion sanguine ».

« CARNAVAL » Samedi 5 février au Lycée de Blegny BAL COSTUME pour les enfants

 Samedi 5 février à 14 h, bal costumé du 25^e anniversaire au Lycée de Blegny.

L'Amicale organise cette manifestation au profit de ses œuvres sociales. Tous les enfants de Blegny sont invités à participer à ce bal costumé. Une animation sera assurée, des jeux seront organisés, confetti et serpentins à volonté.

Nous serons heureux de passer cette après-midi en votre compagnie. Venez nombreux, ambiance assurée comme chaque année.

L'AMICALE.

Nous avons reçu un communiqué concernant les jeunes qui désiraient pratiquer le FOOTBALL DE TABLE SUBBUTEO.

Si cela vous intéresse, vous pouvez vous mettre en rapport avec Monsieur André BECKERS, Bois Chaffeux, Manahant, 4822 Petit-Rechain. - Tél. 087-67 82 09

VOL AU FOOTBALL

Pour la seconde fois, des vandales sont venus dévaliser l'installation de diffusion du R. Blegny F.C.

1 ampli TA 406, 1 micro Beyer M69.

Si vous aviez des renseignements qui puissent mettre sur la voie de ces gens sans scrupule et sans moralité, communiquez-les à un membre du comité.

LE JUBILE DE MONSIEUR LE CURE BALAES DE BLEGNY

S'il est bien une personne qui fasse l'unanimité sur sa valeur et sa compétence, c'est bien du révérend curé de Blegny qu'il s'agit.

Le dimanche 12 décembre, c'était la fête à cet ami de tous.

Nous en avons recueilli divers témoignages.

Ce jour-là, à 10 h, fut célébrée en l'église de Blegny une messe d'action de grâces pour célébrer le jubilé sacerdotal de Monsieur le curé BALAES (8-12-57 — 8-12-82).

Après la messe, répondant à l'invitation du jubilaire, une assistance nombreuse participe à la réception en la salle Saint-Joseph. Monsieur Raymond DEBRUCHE au nom du conseil de Fabrique de Blegny, retrace les 25 ans de sacerdoce de Monsieur le Curé.

Voici quelques passages significatifs de son allocution.

« Il est ordonné le 8 décembre 1957 à Liège par Monseigneur Van Zuylen avec 41 autres séminaristes.

Il commence sa carrière comme vicaire à Sainte Marie-des-Anges près des Guillemins où il restera 5 ans.

Successivement vicaire à Berleur puis à Fiémalle, il est nommé curé à Chaudfontaine d'où il nous est venu.

En 1967, il a eu la douleur de perdre sa maman. Cette même année, son papa prend sa retraite et depuis 15 ans, c'est lui qui remplace la disparue.

Il nous est difficile d'imaginer qu'il est chez nous depuis si peu tant il a déjà marqué la paroisse de son empreinte. Ce qui est admirable chez lui, c'est sa disponibilité et son accueil. On n'a jamais l'impression de le déranger... au contraire.

Il a bien le tour avec tout le monde ; il convient à tout le monde et tout le monde lui convient.

Ce que peu d'entre vous savent, c'est que le prêtre que nous fétons aujourd'hui, trouve encore le temps d'être le conseiller spirituel de deux équipes de Foyer Notre-Dame.

Nous souhaitons encore 25 ans de sacerdoce à Monsieur le Curé. Oui ! Mais que ce soit à Blegny. »

Nous avons reçu un autre témoignage que nous voulons insérer ici.

Un jubilé bien fêté dans la paroisse de Blegny.

« Quand le cœur est pris, on est prêt à mettre le prix ! »

 Depuis peu de temps dans la paroisse, Monsieur le Curé A. BALAES a vraiment conquis le cœur de tous les habitants de Blegny. Grâce à la générosité de toute la communauté paroissiale un magnifique fauteuil relax a pu lui être offert à l'occasion de son 25^e anniversaire de sacerdoce.

Que le Seigneur nous garde encore longtemps notre bon curé et son cher papa si sympathique.

C'est le vœu de tous les paroissiens de Blegny.

B.P.

Il est bien entendu que l'équipe du journal s'associe pleinement aux éloges et aux félicitations qui furent présentés à Monsieur le curé à l'occasion de son jubilé.

(Témoignages recueillis par G. GUYOT)



LE BILLET MENSUEL DE JOS. SCHNACKERS :

HISTOIRE DES METIERS : LES ARMURIERS

La fabrication des armes remonte à une haute antiquité.

A l'âge de la pierre taillée succède l'âge du bronze, environ 3000 ans avant notre ère. Nos ancêtres fabriquent alors des objets de toilette et des épées ; mais les matières premières manquent chez nous pour que cette industrie soit prospère. Il n'en est pas de même de l'époque du fer, dont l'usage est introduit dans nos contrées par les tribus celtiques venues de l'Est. Notre sol contenait beaucoup de fer, et partout où la forêt voisine avec la mine, on verra s'allumer les hauts-fourneaux et s'accumuler les scories. « les crayats ». La métallurgie ne cessera de se développer et restera une des grandes activités de notre pays. (Cfr Gothier, Hist. de Belgique, 1945).

La fabrication des armes occupa au Moyen-âge un grand nombre d'ouvriers, par suite de la fréquence des guerres. A cette époque, il y eut autant de métiers qu'il y avait de pièces dans l'habillement militaire. Il existait des haubergiers, des heaumiers, des écussiers, des brigandiniers, fabricants de hauberts, de heaumes, d'écussons, de brigandines, espèces de cuirasses légères portées par les fantassins.

 Tous ces métiers finirent par se fondre en une seule corporation vers le XV^e siècle. On les appela les armuriers. Au milieu du XVII^e siècle, cette industrie évolua par suite de la disparition du vieux costume militaire, et les armuriers devinrent des ouvriers et des commerçants qui vendaient et réparaient le fusils de chasse, les carabines et les revolvers.

 Au XIV^e siècle, on travaillait pour les archers et les arbalétriers jusqu'au XVI^e siècle qui connut les armes à feu, l'arquebuse, le mousquet, puis le fusil. Les arquebusiers s'érigèrent en corporation vers 1575, et eurent le monopole de la fabrication des armes à feu. Parmi eux, on connut de véritables artistes qui firent des armes excellentes et en même temps des chefs-d'œuvre de ciselerie et de damasquinure. (Réf. Parmentier, Biblioth. COLIN).

 Aux XVII^e et XVIII^e siècles, Maestricht excellait dans la fabrication artisanale de l'armement : armes à feu, pistolets à monture d'ivoire, etc. ; des rapports com-

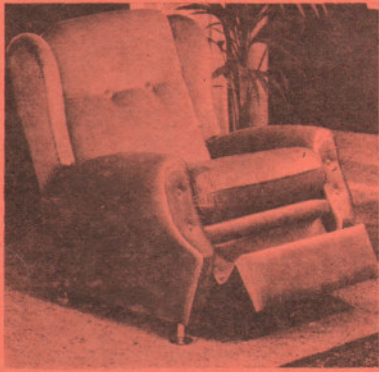
 merciaux existaient entre les armuriers de Liège et ceux de Maestricht. Pendant la guerre du XVII^e siècle, Liège devint l'arsenal, la patrie des marchands d'armes, munitions qui se vendaient aux belligérants. (Réf. Gaier, « Quatre siècles d'armurerie liégeoise »).

En 1769, un nommé MARTINI, artisan d'origine italienne, installé à Herstal, y fonda une industrie qui se perpétua jusqu'à nos jours. Vers 1785, Jean TOUSSAINT RENKIN, ciseleur, fut le premier d'une lignée qui devait s'illustrer à Liège dans l'art de l'arqueuserie. Avant la révolution, notre fabrique d'armes de Liège était la plus grande et la plus florissante d'Europe. Pendant les 150 dernières années de l'ancien régime, l'armurerie liégeoise produisit des armes militaires et civiles, dont la production annuelle maximale peut être évaluée à 200.000 pièces. (Cfr Gaier, op. cit).

 L'émigration des armuriers liégeois commença au XVII^e siècle vers les fabriques d'armes de Suède, où ils sont attirés par les entreprises de Louis de Geer. Chez nous, le métier d'armurier était essentiellement de forge et de lime, dans un atelier familial, dit la forge. (Al fôdge). Des Liégeois exportèrent leur industrie à l'étranger, à Charleville, à Sedan, à Strasbourg, à Rotterdam, à Amsterdam et même au Danemark et à Varsovie... A la veille de la guerre de 1914, il y avait encore au pays de Liège, une foule de petits ateliers d'armuriers et platineurs. On comptait encore 639 armuriers à Trembleur, 256 à Saint-Remy, 248 à Mortier, 199 à Housse, 181 à Barchon, 166 à Saive, 134 à Dalhem, etc... vers 1876 on signale l'armurier liégeois, Hubert Joseph Comblain, inventeur d'un fusil renommé fourni à l'armée belge et aux troupes étrangères d'Amérique du Sud et même de Perse. Le curieux revolver NOVO fut conçu par Dieudonné Oury, de Mortier et fabriqué à l'Atelier de Herkenne Barthélemi et vendu par la Maison Dumoulin de Liège vers 1927-1930. (Cfr Gaier op. cité).

Honneur aux vaillants armuriers de chez nous, dont l'industrie est malheureusement disparue avec les dernières guerres.

Jos. SCHNACKERS.



RELAX SUPER
Offre spéciale **10.900**



Cuisines combinées

Devis et placement gratuit



Meubles Collard-Beliège

MENUISIER-EBENISTE
SERVICE DE QUALITE

Tél. (041) 87 40 57

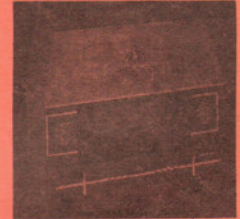
Place du Village, 14 MORTIER

AU CŒUR DE LA CHALEUR

INSTALLATION DE TOUS LES APPAREILS DE CHAUFFAGE ET DE CUISSON
GAZ - MAZOUT - CHARBON - BUCHES

Dépositaire

NESTOR MARTIN



EN VENTE ET EXPOSEES CHEZ

VICTOR LERUTH

119, RUE DE LA STATION

4570 BLEGNY

Tél. 87 49 98

DEPANNAGE ASSURE ET GARANTI

UN LIVRE PAR MOIS :

TU LEUR DIRAS

de Maddy Bamy

En voici l'avant-propos :

« Vous dirai-je que je ne suis pas écrivain ? Vous le savez déjà. Si j'ose m'adresser à vous sous cette forme qu'est un livre, c'est pour répondre au souhait de mon compagnon-ami Jacques BREL.

Ce n'est pas une biographie. Non. Ce sont des moments, des envies, des réactions, une certaine philosophie de la vie, quelques mises au point indispensables à ses yeux. Il aurait pu vous parler un jour sans l'intermédiaire que je suis, mais vous lui pardonneriez tout comme moi.

Je ne rapporte dans ce livre que ce que j'ai vécu, ou ce qu'il m'a conté et qui pouvait prendre place dans ces pages. Je me suis désintéressée volontairement de ce que d'autres auraient voulu me livrer, car il ne s'agit pas de cela. Je vous invite à nous suivre en voyage et à rire avec nous peut-être. Maintenant vous savez tout ou presque.

Que la vie soit douce. »

« TU LEUR DIRAS », aux éditions Du Grésivaudan est à votre disposition à la bibliothèque communale de Housse.

BARCHON MON VILLAGE

A l'occasion du 150^e anniversaire de la paroisse de Barchon, un livre va être édité (tirage limité).

Si vous n'avez pas encore souscrit, il vous suffit de renvoyer dûment remplie, la demande de réservation que vous trouverez ci-dessous à Monsieur Pierre DEMARCHE, 5, rue Léopont, 4511 BARCHON ou de lui téléphoner pour réserver votre exemplaire (tél. : 87 41 86) et de verser la somme de 200 F (+ 20 F pour frais d'envoi si vous n'habitez ni Barchon, ni Housse) au C.C.P. n° 000-1074717-54 de la Fabrique d'Eglise de Barchon.

Parution fin janvier 1983.

Ce livre richement illustré de vues, cartes et documents anciens retrace toute l'histoire de la région à travers les âges jusqu'à nos jours.

Histoire ancienne, histoire des paroisses et des églises de Saint-Remy, Housse et Barchon de la commune, évocation des personnages célèbres, légendes et coutumes.

Les anciens métiers, la façon de vivre, les récits des guerres etc...

Son titre : « BARCHON, MON VILLAGE »

Merci de lui faire bon accueil.

L'équipe paroissiale Housse-Barchon

A détacher

Je soussigné Nom et prénom

adresse complète et n° postal

désire réserver un exemplaire du livre « Barchon mon village ».

— Je verse ce jour la somme de 200 F (220 F)* au C.C.P. n° 000-1074717-54 de la Fabrique d'Eglise de Barchon.

Signature

Nicolas DONNAY

POETE WALLON

Prix biennal de Littérature wallonne de la Ville de Liège

à le plaisir de vous annoncer la parution, dans la collection « Disfinse et Métâdje à valeûr de Linguâdje de Paysis d'Liège », de son nouvel ouvrage :

« LI DANSE DES MARTICOTS »

(La danse des singes)

Recueil de poèmes en dialecte liégeois avec traduction française

Pour obtenir cet ouvrage par retour du courrier, il suffit de verser la somme de 125 F par exemplaire (port compris) au C.C.P. 000-0961748-90 de Nicolas DONNAY rue de Lassay, 6 à 4512 Housse-Blegny.

Un grand merci d'avance.

A BLEGNY : UNE DATE A RETENIR...

Le vendredi 25 mars 1983 aura lieu en l'église de BLEGNY un concert dont l'importance et le niveau sont sans précédent dans l'entité.

En effet, c'est le prestigieux orchestre National de Belgique sous la direction de son chef permanent, Monsieur Georges Octors qui animera cette soirée. En outre, ce concert sera également rehaussé par la participation de Mademoiselle Véronique BOGAERTS, lauréate du dernier Grand Concours International Reine Elisabeth de Belgique.

Cette soirée sera organisée à l'occasion du 25^e anniversaire du Lycée d'Etat de Blegny avec la collaboration du Cercle culturel de Blegny et de l'Amicale du Lycée sous les auspices des Affaires culturelles de la Province et du Ministère de la Communauté française, services de la promotion musicale.

Cl. de L.

DRIVE-IN JOSE

33, rue Chienrue — BLEGNY

Rien que des produits de qualité vendus à des prix réduits.

**SUR PRESENTATION DE CE BON (du 15 au 31.1.83)
LA PROMOTION DU MOIS : 1 CASIER DE 24 BOUTEILLES DE STELLA POUR 185 F + 2 VERRES GRATUITS.**

Heures d'ouverture :

MERCREDI DE 8 H 30 A 18 H — JEUDI DE 8 H 30 A 18 H — VENDREDI DE 8 h 30 A 20 HEURES — SAMEDI DE 8 H 30 A 18 H — Fermé de 12 h 30 à 14 h.

Terrassement
Empierrement
Nivellement
Démolition

LHOIST
Michel

Rue Canada, 4

BARCHON

Tél. 87 51 53

GARAGE

Hubert WILLEMS

Spécialiste indépendant FORD

VOITURES NEUVES ET OCCASIONS

66, rue Cahorday, à SAIVE

Tél. 62 71 43

Notre groupement avec département «**ELECTRONIQUE**» nous permet de réparer et d'entretenir les machines à écrire et calculatrices imprimantes de toutes marques.

Renseignez-vous à la librairie-papeterie

DEMARET

Rue Entre-2-Villes, 3, Blegny Tél. 87 53 94

Agences : calculatrices avec programme Hewlett-Packard -
Machines à écrire et calculatrices Brother et Olympia -
Caisses enregistreuses ASTER.

ET TOUJOURS NOS 8 % DE REMISE TOUTE L'ANNEE

CARROSSERIE CLOES

Fondée en 1908

TOLERIE PEINTURE

Réparation et transformation
de camions et voitures
Constructions métalliques
et en métaux légers
Produits d'entretien
pour carrosserie

37, pl. Ste-Gertrude BLEGNY
Tél. 87 41 88



HAUTE COIFFURE

Chez **LAETITIA**
Tél. 87 47 37

Exclusivité des produits de beauté
du Docteur RENAUD de Paris

19, place Ste-Gertrude



Bronzarium
1.500 F les 10 séances
+ 1 gratuite

4570 BLEGNY

A. REMACLE-RENSONNET

3, rue Fafchamps — BLEGNY

Tél. (041) 87 46 21

MENUISERIE DU BATIMENT POMPES FUNEBRES

Chambres mortuaires

Toutes formalités - Remise à domicile

SERVICE JOUR ET NUIT

LI TINDEU DE BLEGNY

Le comité ornithologique « Li tindeu de Blegny » et environ remercie très chaleureusement pour leurs concours lors de l'exposition des 29 et 30 novembre, L'administration communale de Blegny, les enseignants et les enfants des écoles communales, les commerçants de Blegny et tous les visiteurs de l'exposition qui cette année encore, grâce à leur participation ont permis de réaliser 58.000 F de bénéfice qui sera distribué aux écoles spéciales de Saive et de Heuseux.

Encore un grand merci à tous.

Pour le comité
G. HERKENNE

OPERATION CENT MILLE FRANCS

La Fédération ornithologique wallonne avec la collaboration du comité ornithologique « Li Tindeu » de Blegny et environs organise une vaste opération solidarité en faveur du village Léglise si cruellement touché en septembre dernier.

Pour la reconstruction de leur village, ils doivent disposer de la coquette somme de 60 millions de francs pour le printemps prochain.

C'est pourquoi une fois de plus nous faisons appel à votre générosité.

Le comité attire l'attention des généreux donateurs que les listes de souscriptions qui circuleront dans toute l'entité seront signées par trois personnes dont les noms suivent : HERKENNE Gilbert, MON-SEZ Roger, HOUTEN José et que seules ces listes seront valables et l'argent sera comptabilisé par ces personnes.

Pour tous ces sinistrés un très grand merci.

Pour le comité :
G. HERKENNE.

Taxi ADAM

Tél. (041) 87 45 94

SERVICE RAPIDE
SERVICE SOIGNE
SERVICE IMPECCABLE

Taxi jour et nuit

Mariage complet en Mercedes

Une bonne **STELLA ARTOIS**
se boit au

CAFÉ DU CENTRE

Local du Club cycliste
SALLE POUR BANQUETS
Rue Entre-2-Villes, 6 4570 BLEGNY

Le Petit Vatel

BLEGNY
☎ 041-87 40 05

**vous signale qu'il
reprépare ses
différentes
spécialités de
moules.**

UNIQUEMENT LE VENDREDI
A PARTIR DU 3 SEPTEMBRE

On sonne à mwèrt !

Tins ! On sonn' à mwèrt ! Po qui sèrèut-c' bin ?
Et on sonn' bin fwèrt ! Quwanq est-c' l'èté mint ?

— Camarad', c'est l' cris', po r'lèver l' payi,
Dji r'mont' tot's les tax's, i t'fât co payi !
Comm' t'est'afêti dispôy' des ànnèyes,
C'est'on sacrific' qui t' sèrèt àhèye ! —

C'est'ainsi qu'on ô nos miniss's qui d'hèt
Qu'i nos fât boutchi tos les trôs qu'is fèt !
Et on pay-rèt tant qu'on n'âret pu rin
Qui l'pu neür misér' à s'mètt' so les rins !

Comm' i n'payiv pu ses contributions,
On vùn' qwèri mi om' po l'mètt' è l'prijon !
Mi, po l'sètchi fou, dj'alla st'as lombârs,
Avou mes camatch's, tot's mes vilès hàres,

Mes dièrens kèyèts, et dj'a tot vindou,
Disqu'a li p'tit' gatt' qu'est chal podri m' cou !
À r'çuveù, dji pwèrta mes çans's tot dreüt,
Minn' qu'i m'dimanda si dj'n'aveüt nin frèus !

Puis i m'rilouka d'in air arèdjì,
Prétindant qu'dj'aveüt co n'saqwè d' catchi !...
Tot l'minn', qui pôvr' om' fourit libèrè
Et dji m'rafiyiv' dè l'vèyi rintre.

Tot m'rapinsant qu'i m'dihév' bin sovint
Qui dj'èsteüt bin bell' et gây' avou rin !
Et dji trèfilév' tot m'dihant : asteüre,
I va st'èss' bablou di m'novell' mousseüre !

On mâleür, dist'on, ni vint mây' tot seù !
Vo 'nnè chal li prouv', çoulà n'fait nou pleù !
Dji n'pinsév' wèr', tot ly droviant mes brèsses,
Qui dji n'èsteüt nin qwitt' di mes màs d'tièsse

Qwand c'est qu'i m'vèya, mi om' touma so s' cou,
Puis cora st'è bwès... wiss' qu'i s'a pindou !

Et s'on sonn' à mwèrt, c'est mi qu'è l'dèüt fer,
Pac'qu'i l' pôv' mârli... i vint dè d'hoter !

G. SCHMITZ.

Nos houyeûs

Hay po l'djoù, camarâdes,
hay po l'djoù !

Ci cöp-chal, c'est fini,
bin fini...

Ine fèye po totes,
on-z-a r'clapé l'ouh sol beür.

Lès houllâs n' beürîèt pus,
l'âbarin s'a tèhou...

Divant qu'i n'seüye trop târd,
sov'nez-v's-ènnè, Walons, di vos houyeûs,
di Linâ d'â Gosson èt d'Tchofile d'â Trimbleù,
di tos cès-là qui s'ont bin d'vou d'haler
dè bon vi tchapé d'cür come di leüs bagues di fosse.

Sov'nez-v's-ènnè
èt s'raloumez leüs lampes di keüve
divant qui l'grande nut' dèl rouviance,
qu'èwalpèye dèdjâ nos tètis',
ni vinse ossu rafüler leüs visèdjes.

Leüs deürs visèdjes
tot mahurès d' bleüs còps !

Nicolas DONNAY.

TOUTE LA GAMME

«TALBOT»

au garage

Thomassin



Grand choix de voitures d'occasions

BLEGNY-TREMBLEUR
Tél. 87 41 08



Jusqu'à 70 % d'économie sur
votre budget

CHAUFFAGE

A. CALIFICE

115, Route de Heuseux
4632 BLEGNY

☎ 041-87 51 24

POMPE A CHALEUR : Air-Air — Air-Eau — Eau-Eau
— Eau-Air

ISOLATION par injection dans les murs

CHAUFFAGE électrique à tarif réduit.

ENTREPRISE DE
PLAFONNAGE - CIMENTAGE - CHAPE - CREPIS

Michel BOURDOUXHE

11, rue de la Fontaine
4570 BLEGNY-TREMBLEUR

Tél. (041) 87 47 87

Concessionnaire :

V·A·G



Etablissements
PAISSE
S.P.R.L.

Tél. 79 11 72 - 79 19 41

Avenue Albert 1^{er}, 34 - VISÉ

**FRITURE-
ROTISSERIE
STE-GERTRUDE**

Rue Entre-2-Villes, 7
4570 BLEGNY
Tél. (041) 87 55 10

**Spécialités TRAITEUR - Plats
froids - Vol au vent - Brochet-
tes - Moules (en saison)**

Fermé le lundi - Ouvert tous les autres jours (y
compris jours fériés) de 11 h 30 à 13 h 30 et de 17 h à
20 h 30, sauf les vendredi, samedi, dimanche et jours
fériés, de 17 à 21 h.

CAFÉ

BERTRAND-JOLLY

(Chez Marie-Jeanne)

Rue Entre-deux-Villes BLEGNY-TREMBLEUR

Ambiance joyeuse et familiale ☆ Le meilleur Stella au tonneau

Local du Royal BLEGNY F.C. Local de la Société colombophile

Local du Basketball

Salon de coiffure dame

PATRICIA

Coiffure jeune, moderne et toujours en
harmonie avec votre visage.

Produits L'OREAL - SWARZKOF

Rue de la Fontaine, 1A 4570 BLEGNY

☎ 87 59 03

LE BILLET MENSUEL DE JOS. SCHNACKERS

A LA MEMOIRE DE MONSIEUR ARSENE DE LONEUX

Dans sa chronique n° 53 de janvier 1950, la Société Royale « Le Vieux Liège » écrivait cet avis nécrologique.

« Nous avons appris le décès le 31 octobre dernier, à l'âge de 73 ans, de notre membre adhérent, M. Arsène de Loneux, secrétaire communal honoraire à Mortier. C'était une sympathique figure que l'on rencontrait toujours avec plaisir parmi les assidus de nos chers « samedis ». Rappelons aussi qu'en novembre 1948, il nous avait obligeamment guidés dans la visite de son beau village, de sa vénérable église et des intéressants châteaux et domaine de Cortils. » (p. 238)

De l'éloge funèbre prononcé sur sa tombe à Saint-André, le 4 novembre 1949, nous extrayons ce qui suit :

« Il était d'ailleurs pour tous, un homme affable et d'un abord facile ; il aimait intensément les choses du passé ; dans tous ses registres sur lesquels il a égrené une à une les années de sa vie, il a trouvé autre chose que des signes matériels. Il ne fut pas le scribe qui, mécaniquement, copie et recopie des actes comme par routine. Il fut l'homme intelligent qui tout en approfondissant les choses, réfléchit, et derrière ces suites de mots, il voyait s'agiter des êtres, vivre des personnages et il a puisé là le goût d'apprendre ce que furent nos devanciers, comment ils ont vécu. Il était pleinement heureux quand il retrouvait des souvenirs de famille ou des échos lointains de son cher village de Saint-André, où il passa tant

d'années et pour lequel il avait conservé un profond attachement. Entré à la société archéo-historique de Visé, il était le membre fidèle, qui non content de payer sa simple cotisation, payait toujours de sa personne ; assidu aux réunions, aux causeries, aux visites de musées, s'intéressant à l'histoire et aux arts, cherchant dans tous ces éléments son perfectionnement personnel, Membre également de la société LE VIEUX LIEGE, il apporta la même fidélité à suivre les activités de ce groupement, à fréquenter les cours de l'Institut Archéologique Liégeois ; il faisait son régal des belles conférences qui se donnaient périodiquement à la salle de l'Emulation. C'était un homme cultivé, âme d'artiste d'une finesse, d'une délicatesse remarquables et qui ne se révélait que discrètement à ceux qui l'approchaient de plus près.

Dans sa chère maison, qu'il voulait belle et tout imprégnée d'art, il s'était entouré de petits chefs d'œuvre : peintures et autres objets qui dénotaient chez lui un goût sûr et distingué. Bibliophile aussi, il avait réuni une magnifique collection d'ouvrages aux fines reliures, ouvrages parfois rares et très prisés. Et brutalement frappé par une étrange fatalité, miné par un mal inexorable, il doit quitter tout cela, son bureau de secrétaire communal où il aimait tant de revenir encore, sa maison bien-aimée, sa chère famille, tous ceux qui le pleurent en ce jour de cruelle séparation.

Jos. SCHNACKERS.

LES 10 ANS DE NOTRE JOURNAL.

Lors de notre numéro de novembre, nous vous avons relaté la soirée du 10^e anniversaire de Blegny Initiatives Magazine.

En voici une illustration.

« Les Pères créateurs. » :

J. NIBUS, R. SNACKERS, A. CHAINEUX, C. GODINAS, J. DEFER
(J.C. DELIEGE est absent sur la photo)



Des discoureurs.

PAC-HOUSSE — CINE-CLUB POUR ENFANTS

Le samedi 22 janvier 1983 à 16 h, en la salle du Gymnase communal, rue de Barchon à Housse, la section locale de PAC (Présence et Action culturelles) organise en collaboration avec le service des Affaires culturelles de la Province de Liège, une séance de ciné-club pour enfants de 7 à 77 ans !

Au programme :

TINTIN ET LE TEMPLE DU SOLEIL

dessin animé de long métrage d'après la célèbre bande de HERGE.

Invitation cordiale à tous.

P.A.F. : 50 F adultes — 30 F enfants et pensionnés.



Gilbert ERNST

POMPES FUNEBRES
MONUMENTS FUNERAIRES
ENSEVELISSEMENTS - FORMALITES

8, rue Voie des Fosses, 4532 St-Remy Tél. (041) 87 47 95

SERVICE JOUR ET NUIT

En cas d'absence : 87 50 91.

Votre FLEURISTE

**F. Dasse-
Degueldre**



31, RUE INSTITUT
BLEGNY

Tél. 87 42 08

**VOYAGES
LARGEFEUILLE**

18, 21, rue Léopold 4850 HERVE
Tél. 087-86 45 63

VOYAGES EN AUTOCAR :
ORGANISE - GROUPE - ASSOCIATION -
ECOLE

TOUTES COMPAGNIES :
AVION - TRAIN - BATEAU - AUTOCAR -
RESERVATION HOTELS -
APPARTEMENTS

VOITURES :
ASSURANCES VOYAGES -
EUROP ASSISTANCE -
TRAVEL ASSISTANCE

8 UN LECTEUR NOUS ECRIT...

Monsieur,

Je trouve votre magazine très très bien. Malheureusement, mon épouse et moi-même ne comprenons pas les textes en dialecte liégeois car mon épouse est Bretonne et moi je suis de Boussu-Bois, près de Mons. Enfin, je comprends une partie, mais pas tout.

Je vous écris au sujet de la page « Protection de la nature ».

Depuis un an et demi nous habitons au lieu dit « LA MOTTE », dans la rue Niflet, dans une des nouvelles maisons construites pour le personnel de l'armée ou de la gendarmerie.

Nous trouvons cette région magnifique. Mais plus bas que chez nous, il y avait, paraît-il, un dépôt d'immondices. Or, maintenant, des bulldozers et des camions sont venus tout à été aplani et c'est beaucoup mieux.

Or, certaines personnes croient ou font semblant de croire que c'est toujours un dépôt d'immondices. Malgré les affiches et pancartes disant le contraire. C'est vraiment dommage de salir et de dégrader un paysage si beau. A cause de cela, le propriétaire du terrain a fait

une clôture plastifiée.

Or, les gens viennent toujours y jeter leurs détritus et ont détruit une partie de la clôture pour leur facilité.

Je ne comprends pas cela car les services pour immondices de notre commune sont très bien organisés. Et malgré cela il se présente encore de telles situations.

Pendant les prochaines vacances, la famille de mon épouse vient nous rendre visite. Mais je n'oserai jamais leur montrer cela car ils diront : « que les Belges sont sales ».

J'espère que par la voie de votre magazine, vous pourrez améliorer cette situation et que les gens comprendront enfin.

J'espère ne pas avoir pris trop de votre temps. Veuillez recevoir, Monsieur, notre bonjour le plus cordial, et encore une fois merci pour votre magazine car quand on est nouveau dans une commune, un tel magazine vous aide car il y a également la publicité et grâce à cela, on sait où aller pour faire certaines courses.

Maison

J. SIMONIS-DIET

18, rue Entre-deux-Villes — BLEGNY Tél. 87 44 43

Quincaillerie — Tréfilerie

ARTICLES CADEAUX LISTE MARIAGE

Ramonage cheminée sans poussière

LA HAIE, UN MILIEU A PROTEGER »

1. **Distribution** en Belgique.
2. **Calcicole** : se dit d'une plante qui prospère sur un sol riche en calcaire comme le noyer, prunellier.
3. **Silicicole** : se dit d'une plante qui prospère sur les sols siliceux comme le châtaignier, la bruyère, le houx.
4. **(1) Sols secs** — (2) sols bien drainés (3) sols mouilleux suivant état de votre terrain.
5. **Fixation des berges** à envisager pour les plantations le long des ruisseaux (aulne, charme).
6. **Hauteur maximale** en mètres. A envisager avec la résistance à la taille. Ex. : hêtre ± 40 m résiste bien à la taille.
7. **Forme** : arbre- arbuste — buisson — haie rampante.
8. **Résistance à la taille**. Par exemple, cornouiller, charme, érable, frêne, hêtre, noisetier.

9. **Pour la reproduction ARAGEON** nouvelle pousse qui naît à la racine.

Marcottage : procédé de multiplication végétative des plantes, par lequel une tige aérienne est mise en contact avec le sol et s'y enracine avant d'être isolée de la plante mère.

Date de floraison : intéressant à consulter pour l'esthétique de la haie

Mellifère. Se dit d'une plante dont le nectar peut être utilisé par les abeilles pour faire du miel.

Toxique : donne un fruit qui empoisonne, bourdaine, fusain, if.

Comestible. Groseiller, Néflier, noisetier, noyer, prunellier. On peut joindre l'utile (la haie) à l'agréable.

Nourriture des oiseaux. Pensez que la haie est le surgélateur de nos amis les oiseaux ils y trouvent non seulement le gîte mais aussi le couvert.

Espèce médicinale. (voir documentation spécialisée).

L. TERMOL,

Réf. : dossier, tableaux, une haie, un milieu à protéger. Entente nationale pour la Protection de la Nature, publié par la Fondation Roi Baudouin.

Une haie est un milieu riche, un milieu utile, un milieu vivant « écologiste » tendeur, chasseur, fermier, promeneur, pêcheur, amoureux de la nature, pensez-y, protégez-là.

Comme convenu, nous vous informons sur le choix des variétés de plants pour réaliser une haie.

Plusieurs éléments influent sur le choix des arbustes et nous allons les détailler.

(voir tableau ci-dessous)

	Distribution en Belgique	Ca Si	1 sols secs - 2 sols bien drainés 3 sols mouilleux	Fixation des berges	Hauteur maximale en mètres 1 arbre, 2 arbuste, 3 buisson, 4 haie rampante	Résistance à la taille	Régis de sonche abondants	Dragons ou marcottage	Date floraison	Floraison spectaculaire	Mellifère	Toxique 1 Comestible 2	Nourriture pour oiseaux	Espèce médicinale	Bois d'œuvre	1 bois de chauffage 2 fabrication de bois	Autres usages du bois
Alisier <i>Sorbus torminalis</i>		Ca	1	25	1	x	x	5-6	x	2	x	x					Ebénisterie fine, tournerie, ...
Alouchier <i>Sorbus aria</i>		Si/Ca	1	25	1	x		5-6			2	x					Ebénisterie fine, outils, ...
Argousier <i>Hippophae rhamnoides</i>		Ca	1	x	4	3		x	4-5		2	x	x				Manches
Aubépine à deux styles <i>Crataegus laevigata</i>		Si/Ca	2	x	10	2	x		5-6		2	x	x				
Aubépine à un style <i>Crataegus monogyna</i>		Si/Ca	1-2	10	2	x		5-6	x		2	x	x				Sculpture
Aulne blanc <i>Alnus incana</i>		Si/Ca	2-3	x	20	1			3-4								
Aulne glutineux, aulne noir <i>Alnus glutinosa</i>		Si/Ca	3	x	30	1	x	x	3-4			x	x	1			Sabots
Bouleau pubescent <i>Betula pubescens</i>		Si/Ca	3	x	25	1			4-5			x					Papeterie, contreplaqué
Bouleau vert, bouleau pendule <i>Betula pendula</i>		Si/Ca	4-2	x	30	1			4-5			x	x	1			Sabots
Bourdaine <i>Frangula alnus</i>		Si/Ca	1-2	5	3				5-9	x	1	x	x		2		Vannerie
Buis <i>Buxus sempervirens</i>		(Si)Ca	1	3-5	3	x	x	x	3-4	x		x					Ebénisterie fine, pions, ...
Camérisier <i>Lonicera xylosteum</i>		Ca	1	2	3				5-7	x							Balais avec rameaux
Cerisier à grappes <i>Prunus padus</i>		Si	(2)3	x	15	1			5	x	x	x					Bois « puant »
Charme <i>Carpinus betulus</i>		(Si)Ca	x	25	1	x	x		4-5			x	x				Papier
Châtaignier <i>Castanea sativa</i>		Si	1-2	30	1	x	x		6	x	2	x	x	x			Cercueils, piquets, parquets
Chêne pédonculé <i>Quercus robur</i>		Si/Ca	2(3)	x	30	1	x		4-5			x	x	x			Tannin
Chêne sessile <i>Quercus petraea</i>		Si(Ca)	1-2	35	1				4-5			x	x	x			Tannin
Chêne-feuille des bois <i>Lonicera periclymenum</i>		Si	1-2	4(6)	4				6-9	x		x					
Clématite des haies <i>Clematis vitalba</i>		Ca	(1)2	30	4				7-8			x	x				
Cognassier <i>Cydonia oblonga</i>				7	2			x	5-6	x	x	2	x				
Cornouiller mâle <i>Cornus mas</i>		Ca	1	5(8)	2	x	x		3-4	x	x	2	x	x			Manches, outils, barreaux d'échelles
Cornouiller sanguin <i>Cornus sanguinea</i>		Ca	1-2	x	4	3	x	x	5-6	x	x	x					

R. SUIVRE



POÉLERIE
DENOZ

Ciney

12, rue de la Station
4570 BLEGNY-TREMBLEUR
Tél. 87 40 18

Vous y trouverez la gamme complète des appareils CINEY
CHARBON - MAZOUT - GAZ
Facilités de paiement

Faites un usage régulier du

Thé des Familles

Assure un bon fonctionnement du foie, estomac, intestin, rein et vessie. Stimule la bonne digestion des aliments. Laxatif idéal libérant chaque jour l'intestin. Doué d'une réelle action dépurative, il purifie le sang à chaque changement de saison et vous débarrasse des impuretés causant bien des maux. Le **THE DES FAMILLES** est la santé pour tous, grands et petits.

TOUTES PHARMACIES